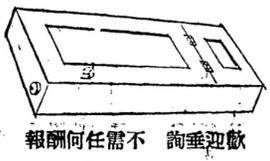


行本貯存物重貴之你  
!仙兩過不費所日每  
行銀可地滿之近接你與臨駕君請  
箱蓄儲 之行本量商



MY BANK  
BANK OF MONTREAL  
Canada's First Bank  
行銀之早最創始國加  
行支街比林哥夾街打片埠雲  
Pender & Columbia Sts. Branch  
ARTHUR E. EXHAM  
Manager  
務服士人界各國加為年七壹八壹由

The Royal Bank of Canada  
Main & Hastings, Vancouver, B.C.  
Douglas & Pandora, Victoria B.C.  
行銀路賽大拿加

最近  
加赤在港找換 五三三四  
美赤在港找換 五七七七  
今日香港匯價 每百港幣 八元九角五分

The Bank Of Nova Scotia  
Est. 1832

每日所費在兩仙以下。你便能租得一個保險箱。以保護你的重要文件、信件、首飾與其他貴重物件。以免受火、盜、水、賊、之損失。

永隆公司  
WING LUNG CO.

142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.  
MU 1-1734

新到上市  
唐山瓜菜種 去丁厚冬菇  
去頭大二牙 去頭黃花同  
五彩大皮蛋 正墨國鮑魚  
大紅舊菓皮 鮮甜蝦肉干  
大幫園口新出瓜菜  
精製 燒味 臘味 牛肉干 發行

元豐有限公司  
YUEN FONG CO. LTD.

電話 MU 3-6858 MU 3-6859  
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

新辦到  
家鄉風味  
壹磅庄美味蜆蚶  
壹磅庄紅爛笋尖

特載要聞

婚變經緯  
徐寶英女士 婚變經緯  
她並說：「嫁給蔣先生不算犯罪嗎？嫁給他之後，我也沒有犯過罪。有什麼理由要離婚呢？」

男女壇主雙雙被擒  
△中破獲鴉片烟販案  
△偵查吃過鴉片後不畏原子彈

但至四月一日止。仍未拘獲這個匪子。這個匪子未透姓名。但他向舞女自我介紹時說：「姓陳」。他打扮成個花花公子往舞廳胡混。先給舞女一些小便宜。與舞女做了一陣「情人」後。他脫身帶之手錶不值錢。他要購贈一隻名貴者。

對於蔣博士自訴離婚的事。蔣燕華說這是她父親的事。她不便說什麼。她說：她父親的腿傷正復康中。已可用拐杖走路。平時受些些輕微的事。蔣燕華說：她父親對離婚的事。從未和她談過。因為是不適合與兒女談的。她也不便問。所以對這件事不十分清楚。

至於外雙溪的土地。蔣燕華說那原是屬於她母親的。母親過世後。她的父親表示要把這塊地送給給她。戶的手續都由她父親辦的。至今地契也在父親那裏。蔣燕華說：她根本不知道這塊地有多大。或在什麼地方。只知道這回事。她也從未問過父親。因為這是不便問的。

專騙舞女手鏢  
脂粉賊竟逃去  
香港訊：最近香港出現一個脂粉賊。他摸中舞女貪便宜之弱點。以購買名手錶贈情人之手法。先騙舞女一個名貴手錶。其中有兩個舞女已往警署報案。

民國五十二年  
黨近達權社職員表

主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

片市魯別達權社  
職員表  
社長 馬軒水 李殿  
副社長 黃如謙 鄭添  
秘書 周瑞坤 黃連  
財政 周培坤 黃漢石  
外務 鄭培坤 鄭二添  
庶務 黃秀玩 林德仲  
幹事 梁榮安  
社員全體

收音機 誌慶啟事  
做約行所出乾坤大補丸。功能潤肺開胃。滋血生精。強身補腦。駐顏黑髮。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。問世以來。極得南北美洲及東亞亞細亞胞信服用。加國僑胞之向做行直接函購者。尤居美洲各國之冠。唯因直接函購。郵寄匯兌稅關提包等手續十分麻煩。各埠僑胞。深感不便。做約行有鑒於此。特經多方設法。委託西人在加設立郵寄轉接站。凡各埠僑胞之欲購乾坤大補丸者。可仍如前將美金(一)一磅七元五角。郵費五角。兩磅十五元。郵費免收。逕寄紐約。然後由做約行通知轉接站由加國郵政直接寄到。絕無關付稅提包等麻煩。如交美金以前原不可能。現則連加手續費貼水每磅淨收加銀十元。亦較以前便宜方便。至於做行其他出品。仍由做行直接接寄。容候試行順利。再行推廣。茲為慶祝設站成功並鼓勵新志士介紹親友起見。凡一次來購六磅(美金四十五元)以上者。概由做行直接寄贈袖珍及寶無線電收音機一具。玲瓏可入衣袋。聲音清晰。到處可聽。良機難得。幸勿錯過是幸。

良好餐館連實業出賣  
全盤取價四萬五千元。另貨。地位佔優。座位百餘。樓上有工人房居住。兼代理巴士公司車牌。權利極好。若有諸君對此業者。照下列地址。函問或到來商酌可也。  
Paris Cafe P. O. Box 669, The Pas, Man.

華埠雜誌「半月刊」  
「華埠雜誌」半月刊  
報導全加華僑情況。登載全球華僑動態。爭取改善華僑待遇。每期注重讀者親友消息。新華僑研究英文普及。又及並茂。所登無不。值得訂閱。

請訂閱  
旅加華僑英文刊物  
「華埠雜誌」半月刊

華埠雜誌「半月刊」  
報導全加華僑情況。登載全球華僑動態。爭取改善華僑待遇。每期注重讀者親友消息。新華僑研究英文普及。又及並茂。所登無不。值得訂閱。

華埠雜誌「半月刊」  
報導全加華僑情況。登載全球華僑動態。爭取改善華僑待遇。每期注重讀者親友消息。新華僑研究英文普及。又及並茂。所登無不。值得訂閱。

華埠雜誌「半月刊」  
報導全加華僑情況。登載全球華僑動態。爭取改善華僑待遇。每期注重讀者親友消息。新華僑研究英文普及。又及並茂。所登無不。值得訂閱。

廣生雜貨行  
KWONG MAN SANG'S CO.  
236 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

改新門市  
營業啟事  
本公司自創立以來。已有六十餘年歷史。貨真價實。久為各界人士所稱許。現因業務擴展。特將門市部遷至現址。營業。貨品豐富。價格公道。歡迎各界人士光臨。如有不便之處。敬請諒察。此啟。

民國五十二年  
片市魯別達權社  
職員表  
社長 馬軒水 李殿  
副社長 黃如謙 鄭添  
秘書 周瑞坤 黃連  
財政 周培坤 黃漢石  
外務 鄭培坤 鄭二添  
庶務 黃秀玩 林德仲  
幹事 梁榮安  
社員全體

中國洪門民治黨  
駐加國總支部  
第十屆職員表  
正主委 王華進 副主委 鍾捷子  
執行委員 簡建平 周玉生  
吳國平 雷根 伍澤謙  
王權柏 陳文彬 林國輝  
鄭允益 趙榮義 林洪公  
陳國輝 吳照光 梅洪學  
陳國輝 吳照光 梅洪學  
陳國輝 吳照光 梅洪學

民國五十二年  
達權社雲洪達實業部  
職員表  
總理 王華進 曹國簡安 財政 趙榮義  
外交 林伯勝 監督 陳文彬  
董事 周玉生 梁榮新 伍澤謙  
吳國平 呂定國 林文振  
李顯榮 雷紹棠 余喜  
黃敦灼 林國輝 簡建平  
鍾捷子 關邦健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健

民國五十二年  
企運打民治黨職員表  
主任委員 馬世德 伍子彰  
副主任委員 胡特選 鍾超 胡特選  
秘書 黃瑞源 關定謙  
財政 馬華山 黃彰  
外務 胡特選 黃福松  
宣傳 何怡煥 胡特選  
庶務 伍會球 鍾榮進  
監察主任 梁榮 鍾榮進  
監察委員 黃洛球 林任賢 羅傳鉅  
候補監察 鄭悅民 梁健